

الجريدة الرسمية

٢٩٧٧

الجريدة الرسمية - العدد ٣٤ - ٢٠٢٦/٨/١٠

الأسباب الموجبة

وافق مجلس الوزراء بقراره رقم ٤ تاريخ ٢٠٢٥/٦/١٦ على طلب وزارة الخارجية والمغتربين الموافقة على اتفاقية بين الجمهورية اللبنانية وصندوق النقد الدولي بشأن تأسيس مكتب الممثل المقيم للصندوق. ولما تمّ التوقيع على الاتفاقية المذكورة بتاريخ ٢٠٢٥/١١/٢٥، ولما كان إبرام الاتفاقية المذكورة يستوجب صدور قانون سنداً إلى المادة ٥٢/ من الدستور، لذلك،

أعدت الحكومة مشروع القانون المذكور الرامي إلى طلب الموافقة على إبرام اتفاقية بين الجمهورية اللبنانية وصندوق النقد الدولي بشأن تأسيس مكتب الممثل المقيم للصندوق النقد الدولي راجية إقراره.

قانون رقم ٥٢

الموافقة على تعديل الخطاب الجانبي رقم ١/

العائد لاتفاقية القرض رقم ٩٥٩/

الموقعة

بين

الجمهورية اللبنانية

والصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية

لجهة وصف المشروع وقائمة البضائع المعدلة

لمشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند

أقر مجلس النواب،

وينشر رئيس الجمهورية القانون التالي نصه:

المادة الأولى: الموافقة على تعديل الخطاب الجانبي رقم ١/ العائد لاتفاقية القرض رقم ٩٥٩/ الموقعة بتاريخ ٢٠١٦/١٢/١٥ بين الجمهورية اللبنانية والصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية لجهة وصف المشروع وقائمة البضائع المعدلة لمشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند، والمرفق ربطاً.

المادة الثانية: يُعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.

بعدد في ٥ آب ٢٠٢٦

الإمضاء: جوزاف عون

صدر عن رئيس الجمهورية

رئيس مجلس الوزراء

الإمضاء: نواف سلام

رئيس مجلس الوزراء

الإمضاء: نواف سلام



الكويتية للصندوق الاقتصادي
KUWAIT FUND FOR ARAB ECONOMIC DEVELOPMENT



13 جمادى الأولى 1447 هـ الموافق 04 نوفمبر 2025 م

إشارة : ص ت ٣ / ٩٥٩ / ٢ - ٤٠١

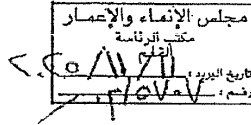
المنحترم

سعادة السيد/ محمد علي قباني

رئيس مجلس الإدارة

مجلس الإنماء والإعمار

بيروت - الجمهورية اللبنانية



تحية طيبة وبعد ،،

الموضوع : تعديل وصف المشروع وقائمة البضائع الخاصة بتمويل

مشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند - قرض رقم 959

بالإشارة إلى اتفاقية القرض الموقعة بيننا بتاريخ 2016/12/15 ، وإلى خطاب مساعدتكم رقم 1/1952 المؤرخ في 2025/09/16 ، والمتضمن تزويدكم بنسخة موقعة لوصف المشروع وقائمة البضائع المعدلة للمشروع أعلاه .

يمرنا أن نرفق لكم نسختين أصليتين من وصف المشروع وقائمة البضائع المعدلة . يرجى التكرم بالموافقة من خلال التوقيع عليهم ، والاحتفاظ بنسخة ، وإعادة النسخة الأخرى إلينا .

وتفضلوا مساعدتكم بقبول فائق التقدير والاحترام ،،

وليد شعلان البحر

المدير العام بالوكالة -

- مرفقات

وصف المشروع المعدل

يهدف المشروع إلى حماية البيئة في منطقة الصرفند والقرى المحيطة بها من التلوث بسبب مياه الصرف الصحي وآثاره السلبية من خلال إنشاء منظومة متكاملة للصرف الصحي لتجميع ونقل مياه الصرف الصحي ومعالجتها وتصريف المياه المعالجة في البحر ، الأمر الذي سوف يؤدي إلى خفض مستويات التلوث في المناطق المستفيدة وحماية الصحة العامة والمحافظة على نوعية المياه الجوفية مما يساهم في دعم التنمية الاقتصادية والاجتماعية في منطقة المشروع .

يتكون المشروع بشكل رئيسي من الأعمال المدنية والإلكتروميكانيكية اللازمة لمد شبكات الصرف الصحي الرئيسية والفرعية والوصلات المنزلية ومحطات الضخ وخطوط توصيل مياه الصرف إلى محطة معالجة المياه في صور ، بالإضافة إلى الخدمات الهندسية الاستشارية لإعداد الدراسة البيئية ومراجعة التصاميم والإشراف على التنفيذ . يشمل المشروع على العناصر الرئيسية التالية :

- توريد ومد حوالي 368 كم (يجب التأكد من تلك الأطوال بعد إضافة مناطق جديدة مستفيدة من المشروع) من الخطوط الرئيسية الناقلة وشبكات الصرف الصحي الفرعية وذلك بالانسياب الطبيعي وبأقطار تتراوح ما بين 200 ملم إلى 1200 ملم وإعادة تأهيل الشبكات القائمة ومد الوصلات المنزلية .
- توريد ومد حوالي 13 كم من الخطوط الرئيسية الناقلة بواسطة الضخ وبأقطار تتراوح ما بين 400 ملم إلى 600 ملم .
- إنشاء ستة محطات ضخ شاملة المضخات وملحقاتها وبقدرات حوالي 2400 ، 2170 ، 1370 ، 1190 ، 1000 ، 400 متر مكعب في الساعة على التوالي وبقدرة رفع بحوالي 20 ، 16 ، 28 ، 12 ، 10 ، 23 متر على التوالي .
- توريد ومد خط لتصريف مياه الصرف الصحي إلى محطة صور بطول حوالي 7.5 كلم وبأقطار تتراوح بين 500 ، 1200 ملم .
- الخدمات الاستشارية وتشمل الدراسات البيئية ومراجعة التصاميم والإشراف على التنفيذ .
- استملاكات الأراضي اللازمة لإنشاء مكونات المشروع .
- ومن المتوقع انتهاء أعمال المشروع في نهاية عام 2026 .

قائمة البضائع المعدلة

المبلغ المخصص	النسبة المئوية من إجمالي تكاليف البند	البند
12,000,000	87%	(1) الخطوط الرئيسية الناقلة وشبكات الصرف الصحي ومحطات الضخ وملحقاتها
10,000	100%	(2) إعداد الدراسة البيئية
400,000	100%	(3) الإشراف على التنفيذ
5,590,000		(4) الاحتياطي
18,000,000		المجموع

(فقط ثمانية عشر مليون دينار كويتي لا غير)

الصندوق الكويتي للتنمية
الاقتصادية العربية

الجمهورية اللبنانية

عنه :

»

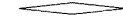
المفوض بالتوقيع



عنها :

كاتب

المفوض بالتوقيع



الأسباب الموجبة

وقعت الحكومة اللبنانية ممثلة بمجلس الإنماء والإعمار بتاريخ ٢٠١٦/١٢/١٥ اتفاقية قرض بقيمة ١٨/ مليون دينار كويتي أي حوالي ٦١/ مليون د.أ، مع الصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية لتنفيذ مشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند، فصدر القانون رقم ٧٢ تاريخ ٢٠١٨/٤/١٣ الرامي إلى الموافقة على إبرام اتفاقية قرض بين الجمهورية اللبنانية والصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية لتنفيذ مشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند،

وبتاريخ ٢٠١٨/٥/١٨ صدر المرسوم رقم ٣٠٣٣ المتعلق بإبرام اتفاقية قرض بين الجمهورية اللبنانية والصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية لتنفيذ مشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند،

وبما أن مجلس الإنماء والإعمار أفاد بأنه والصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية (الجهة الممولة) قد وافقا على تعديل الخطاب الجانبى رقم (١) المرفق لاتفاقية القرض رقم ٩٥٩ الموقعة مع الصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية بتاريخ ٢٠١٦/١٢/١٥ (مشروع الصرف الصحي في منطقة الصرفند) المتعلق بتعديل وصف المشروع وقائمة البضائع المتعلقة بالمشروع، وذلك بعد أن تم اعتماد دراسات حول اقتراح وافقت عليه مؤسسة مياه لبنان الجنوبي يشمل تعديلات مستحدثة في وصف المشروع نتيجة إدخال مناطق جديدة فيه (قرى حوض بريقع وقرى نبع الحاسنة) وربطه بمحطة معالجة المياه المبتدلة في صور.

وبما أن طلب الموافقة على إبرام اتفاقية القرض يتطلب استصدار قانون عملاً بأحكام المادة ٥٢ من الدستور لذلك،

لذلك، تتقدم الحكومة من المجلس النيابي الكريم بمشروع القانون المرفق راجية إقراره.

قانون رقم ٥٣

تعديل بعض الأحكام التي ترعى تحديد سن التعيين من خارج الملاك في وظائف الفئة الأولى في الإدارات العامة وفي مراكز المديرين العامين والمديرين في المؤسسات العامة والمصالح المستقلة والصناديق والمجالس والهيئات وتحديد عدد سنوات الخدمة الفعلية لاستحقاق المعاش التقاعدي في السلك الإداري

أقر مجلس النواب،

وينشر رئيس الجمهورية القانون التالي نصه:

المادة الأولى:

- يُشترط في المرشح للتعين من خارج الملاك في وظيفة من وظائف الفئة الأولى في الملاك الإداري العام، أن يكون قد أتم الخامسة والثلاثين من عمره وأن لا يتدنى الفرق بين سنه والسن القانوني لإنهاء الخدمة حكماً عن عشرين سنة بتاريخ صدور مرسوم تعيينه، وذلك بالإضافة إلى استيفائه سائر شروط التوظيف العامة، وتصفى حقوق الموظف المعنى عند انتهاء خدمته وفقاً للقوانين والأنظمة النافذة.

- تُطبق الأحكام أعلاه عند تعيين المديرين العامين والمديرين الذين يتولون رئاسة السلطة التنفيذية في المؤسسات العامة والمصالح المستقلة والصناديق والمجالس والهيئات، من خارج الملاك.

- يُحدّد عدد سنوات الخدمة الفعلية لاستحقاق المعاش التقاعدي في السلك الإداري بعشرين سنة.

المادة الثانية: يُعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.

بعيدا في ٥ آب ٢٠٢٦

الإمضاء: جوزاف عون

صدر عن رئيس الجمهورية

رئيس مجلس الوزراء

الإمضاء: نواف سلام

رئيس مجلس الوزراء

الإمضاء: نواف سلام